

# Course descriptions

## TABLE OF CONTENTS

|   |    |
|---|----|
| 1. FRam-31/16 Analyzing Current Political, Social and Cultural Affairs in France..... | 4  |
| 2. FRam-22/16 Argumentation in Oral and Written Communication.....                    | 5  |
| 3. A-mpSP-07/15 Borges and His Literary World.....                                    | 6  |
| 4. A-mpSP-03/15 Colloquial Language and Slang.....                                    | 7  |
| 5. A-mpSP-049/00 Condensing and Amplifying Oral Texts.....                            | 8  |
| 6. A-mpSP-048/00 Condensing and Amplifying Written Texts.....                         | 9  |
| 7. A-mpSP-14/15 Consecutive Interpreting 1.....                                       | 10 |
| 8. FRam-16/15 Consecutive Interpreting 1.....   | 11 |
| 9. A-mpSP-15/15 Consecutive Interpreting 2.....                                       | 12 |
| 10. FRam-17/15 Consecutive Interpreting 2.....  | 13 |
| 11. A-mpSP-16/15 Consecutive Interpreting 3.....                                      | 14 |
| 12. A-mpSP-32/18 Consecutive Interpreting 4.....                                      | 15 |
| 13. FRam-7/15 Critical Analysis of Translations.....                                  | 16 |
| 14. A-mpSP-23/15 Critical Analysis of Translations from Spanish.....                  | 17 |
| 15. FRam-26/16 European Institutions and Diplomatic French.....                       | 18 |
| 16. FRam-33/17 Exercises in Consecutive Interpreting.....                             | 19 |
| 17. A-mpSP-101/11 Extra-Curricular Training 1.....                                    | 20 |
| 18. A-mpSP-102/11 Extra-Curricular Training 2.....                                    | 21 |
| 19. A-mpSP-103/11 Extra-Curricular Training 3.....                                    | 22 |
| 20. A-mpSP-104/11 Extra-Curricular Training 4.....                                    | 23 |
| 21. FRam-32/16 French Conversation.....   | 24 |
| 22. FRam-24/15 French Literature and Culture ( <b>state exam</b> ).....               | 25 |
| 23. FRam-27/16 French Literature at the Turn of the 20th and 21st Centuries.....      | 26 |
| 24. FRam-25/16 French Literature in Film.....   | 27 |
| 25. A-mpSP-31/16 History and Culture of Hispanic America.....                         | 28 |
| 26. A-mpSP-10/15 History of Spain: 19th and 20th Centuries.....                       | 29 |
| 27. A-mpSZ-007/15 Introduction into Law and Legal Terminology.....                    | 30 |
| 28. FRam-13/15 Introduction into Simultaneous Interpreting 1.....                     | 31 |
| 29. FRam-14/15 Introduction into Simultaneous Interpreting 2.....                     | 32 |
| 30. A-mpSP-27/15 Introduction into Working with CAT Tools.....                        | 33 |
| 31. A-mpSZ-025/15 Introduction into the Comparative Literature.....                   | 34 |
| 32. A-mpSP-047/00 Life and Institutions in Spanish Speaking Countries 1.....          | 35 |
| 33. A-mpSP-051/00 Life and Institutions in Spanish Speaking Countries 2.....          | 36 |
| 34. A-mpSZ-023/15 Literary Science.....   | 37 |
| 35. A-mpSP-21/15 Literary Translation 1.....  | 38 |
| 36. A-mpSP-22/15 Literary Translation 2.....  | 39 |
| 37. A-mpAN-801/15 Master's Degree Thesis Defence ( <b>state exam</b> ).....           | 40 |
| 38. A-mpAR-801/15 Master's Degree Thesis Defence ( <b>state exam</b> ).....           | 41 |
| 39. A-mpBU-801/15 Master's Degree Thesis Defence ( <b>state exam</b> ).....           | 42 |
| 40. A-mpFN-801/15 Master's Degree Thesis Defence ( <b>state exam</b> ).....           | 43 |
| 41. A-mpFR-801/15 Master's Degree Thesis Defence ( <b>state exam</b> ).....           | 44 |
| 42. A-mpHO-801/15 Master's Degree Thesis Defence ( <b>state exam</b> ).....           | 45 |
| 43. A-mpCH-801/15 Master's Degree Thesis Defence ( <b>state exam</b> ).....           | 46 |
| 44. A-mpMA-801/15 Master's Degree Thesis Defence ( <b>state exam</b> ).....           | 47 |
| 45. A-mpNE-801/15 Master's Degree Thesis Defence ( <b>state exam</b> ).....           | 48 |
| 46. A-mpPG-801/15 Master's Degree Thesis Defence ( <b>state exam</b> ).....           | 49 |
| 47. A-mpPL-801/15 Master's Degree Thesis Defence ( <b>state exam</b> ).....           | 50 |

|  |    |
|--|----|
| 48. A-mpRM-801/15 Master's Degree Thesis Defence ( <b>state exam</b> ).....                                | 51 |
| 49. A-mpRU-801/15 Master's Degree Thesis Defence ( <b>state exam</b> ).....                                | 52 |
| 50. A-mpSK-801/15 Master's Degree Thesis Defence ( <b>state exam</b> ).....                                | 53 |
| 51. A-mpSP-801/15 Master's Degree Thesis Defence ( <b>state exam</b> ).....                                | 54 |
| 52. A-mpSV-801/15 Master's Degree Thesis Defence ( <b>state exam</b> ).....                                | 55 |
| 53. A-mpTA-801/15 Master's Degree Thesis Defence ( <b>state exam</b> ).....                                | 56 |
| 54. A-mpAN-501/15 Master's Degree Thesis Seminar.....  | 57 |
| 55. A-mpAR-501/15 Master's Degree Thesis Seminar.....  | 58 |
| 56. A-mpBU-501/15 Master's Degree Thesis Seminar.....  | 59 |
| 57. A-mpFN-501/15 Master's Degree Thesis Seminar.....  | 60 |
| 58. A-mpFR-501/15 Master's Degree Thesis Seminar.....  | 61 |
| 59. A-mpHO-501/15 Master's Degree Thesis Seminar.....  | 62 |
| 60. A-mpCH-501/15 Master's Degree Thesis Seminar.....  | 63 |
| 61. A-mpMA-501/15 Master's Degree Thesis Seminar.....  | 64 |
| 62. A-mpNE-501/15 Master's Degree Thesis Seminar.....  | 65 |
| 63. A-mpPG-501/15 Master's Degree Thesis Seminar.....  | 66 |
| 64. A-mpPL-501/15 Master's Degree Thesis Seminar.....  | 67 |
| 65. A-mpRM-501/15 Master's Degree Thesis Seminar.....  | 68 |
| 66. A-mpRU-501/15 Master's Degree Thesis Seminar.....  | 69 |
| 67. A-mpSK-501/15 Master's Degree Thesis Seminar.....  | 70 |
| 68. A-mpSP-501/15 Master's Degree Thesis Seminar.....  | 71 |
| 69. A-mpSV-501/15 Master's Degree Thesis Seminar.....  | 72 |
| 70. A-mpTA-501/15 Master's Degree Thesis Seminar.....  | 73 |
| 71. A-muFR-058/00 Methodology of the French Language 1.....  | 74 |
| 72. A-muFR-059/00 Methodology of the French Language 2.....  | 75 |
| 73. A-mpSP-08/15 Modern Hispanic Short Stories.....  | 76 |
| 74. A-mpSZ-024/15 Modern Slovak Literature.....  | 77 |
| 75. A-AmpSZ-13/15 Modern Trends in Linguistics.....  | 78 |
| 76. A-mpSP-02/15 Practical Rhetorics.....  | 79 |
| 77. A-mpSP-01/15 Pragmalinguistics.....  | 80 |
| 78. A-mpSZ-004/15 Praxeology of Translating and Interpreting.....  | 81 |
| 79. A-mpSP-19/15 Professional Translations - Translating Audio-visual Texts.....                           | 82 |
| 80. A-mpSP-17/15 Professional Translations - Translating Economic and Legal Texts.....                     | 83 |
| 81. A-mpSP-18/15 Professional Translations - Translating Natural Science and Technological Texts.....      | 84 |
| 82. A-mpSP-20/15 Professional Translations - Translating Philosophical and Essayistic Texts.....           | 85 |
| 83. FRam-8/15 Reception of French Literature in Slovakia and History of Translating.....                   | 86 |
| 84. A-boKF-105/15 Rhetoric for Interpreters.....   | 87 |
| 85. A-AmpSZ-12/15 Selected Issues from General Linguistics.....  | 88 |
| 86. FRam-28/16 Selected Topics from French History and Culture.....  | 89 |
| 87. A-mpSP-04/15 Selected Topics from Hispanic Literatures 1.....  | 90 |
| 88. A-mpSP-05/15 Selected Topics from Hispanic Literatures 2.....  | 91 |
| 89. A-mpSP-06/15 Selected Topics from Hispanic Literatures 3.....  | 92 |
| 90. A-mpSZ-022/18 Selected Topics from History of Literary Translation and Inter-Literary Relations 2..... | 93 |
| 91. A-mpSZ-021/15 Selected Topics from History of Literary Translation and Inter-literary Relations 1..... | 94 |

|  |     |
|--|-----|
| 92. A-mpSZ-022/15 Selected Topics from History of Literary Translation and Inter-literary Relations 2..... | 95  |
| 93. A-mpSZ-022/17 Selected Topics from History of Literary Translation and Inter-literary Relations 2..... | 96  |
| 94. A-AmpSZ-11/15 Selected Topics from Language Culture and Theory of Standard Language.....               | 98  |
| 95. FRam-11/15 Selected Topics from the History of French Literature 1.....                                | 99  |
| 96. FRam-12/15 Selected Topics from the History of French Literature 2.....                                | 100 |
| 97. A-mpFR-019/13 Selected Topics in Comparative Grammar 1.....  | 101 |
| 98. A-mpFR-020/13 Selected Topics in Comparative Grammar 2.....  | 102 |
| 99. FRam-9/15 Selected Topics in French Syntax 1.....  | 103 |
| 100. FRam-10/15 Selected Topics in French Syntax 2.....  | 104 |
| 101. A-mpSP-11/15 Simultaneous Interpreting 1.....   | 105 |
| 102. FRam-20/15 Simultaneous Interpreting 1.....   | 106 |
| 103. A-mpSP-12/15 Simultaneous Interpreting 2.....   | 107 |
| 104. FRam-21/15 Simultaneous Interpreting 2.....   | 108 |
| 105. A-mpSP-13/15 Simultaneous Interpreting 3.....   | 109 |
| 106. A-mpSP-28/15 Simultaneous Interpreting 4.....   | 110 |
| 107. A-mpSP-26/15 Spanish Literature and Culture ( <b>state exam</b> ).....                                | 111 |
| 108. A-mpSP-053/00 Spanish Phraseology.....  | 112 |
| 109. A-mpSP-30/16 Spanish Phraseology.....   | 113 |
| 110. A-mpSP-052/00 Spanish Stylistics.....   | 114 |
| 111. A-mpSP-29/16 Spanish Stylistics.....  | 115 |
| 112. A-mpSP-09/15 Spanish-Slovak Cultural and Literary Relationships.....                                  | 116 |
| 113. A-mpSZ-006/15 Theory and Practice of Literary Translation.....  | 117 |
| 114. FRam-29/16 Training in French Literary Translations.....  | 118 |
| 115. FRam-2/15 Training in Translating and Editing.....  | 119 |
| 116. FRam-3/15 Translating Drama Texts.....  | 120 |
| 117. A-mpSP-050/00 Translating Economic Texts into Slovak.....   | 121 |
| 118. FRam-4/15 Translating Journalistic Texts.....   | 122 |
| 119. FRam-6/15 Translating Legal Texts.....  | 123 |
| 120. FRam-18/15 Translating Poetry.....  | 124 |
| 121. A-mpSP-25/15 Translating and Interpreting ( <b>state exam</b> ).....                                  | 125 |
| 122. A-mpSP-24/15 Translating into Spanish Language.....   | 126 |
| 123. FRam-23/15 Translating, Interpreting and Grammar Analysis of French Texts ( <b>state exam</b> ).....  | 127 |
| 124. A-mpSZ-005/15 Translation Criticism.....  | 128 |
| 125. A-mpSZ-001/16 Translation Training.....   | 129 |
| 126. A-mpSZ-001/15 Translation Training.....   | 130 |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
|--|--|-----|------|-----|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/FRam-31/16   | <b>Course title:</b><br>Analyzing Current Political, Social and Cultural Affairs in France |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 1., 3.  |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 17   |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| A  | B  | C   | D    | E   | FX  |  |  |  |  |  |
| 76,47  | 17,65  | 0,0 | 5,88 | 0,0 | 0,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> Mgr. Rozenn Gautier, PhD.  |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 09.02.2018   |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
|--|---|-----|-----|-----|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/FRam-22/16   | <b>Course title:</b><br>Argumentation in Oral and Written Communication |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 3.  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 6  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| A  | B   | C   | D   | E   | FX  |  |  |  |  |  |
| 100,0  | 0,0   | 0,0 | 0,0 | 0,0 | 0,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> Mgr. Zuzana Puchovská, PhD.  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 09.02.2018   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |   |     |     |     |       |  |  |  |  |  |
|--|---|-----|-----|-----|-------|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |   |     |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |   |     |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpSP-07/15   | <b>Course title:</b><br>Borges and His Literary World |     |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |   |     |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |   |     |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |   |     |     |     |       |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |   |     |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |   |     |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |   |     |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 3.  |   |     |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |   |     |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |   |     |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |   |     |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |   |     |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |   |     |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |   |     |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |   |     |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |   |     |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |   |     |     |     |       |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 1  |   |     |     |     |       |  |  |  |  |  |
| A  | B   | C   | D   | E   | FX    |  |  |  |  |  |
| 0,0  | 0,0   | 0,0 | 0,0 | 0,0 | 100,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD.   |   |     |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |   |     |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |   |     |     |     |       |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |   |       |     |     |       |  |  |  |  |  |
|--|---|-------|-----|-----|-------|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |   |       |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |   |       |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpSP-03/15   | <b>Course title:</b><br>Colloquial Language and Slang |       |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |   |       |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |   |       |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |   |       |     |     |       |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |   |       |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |   |       |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |   |       |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 3.  |   |       |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |   |       |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |   |       |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |   |       |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |   |       |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |   |       |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |   |       |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |   |       |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |   |       |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |   |       |     |     |       |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 7  |   |       |     |     |       |  |  |  |  |  |
| A  | B   | C     | D   | E   | FX    |  |  |  |  |  |
| 57,14  | 14,29   | 14,29 | 0,0 | 0,0 | 14,29 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> doc. Mgr. Bohdan Ulašin, PhD.  |   |       |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |   |       |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |   |       |     |     |       |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |       |     |      |     |  |  |  |  |  |
|--|--|-------|-----|------|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |       |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |       |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpSP-049/00  | <b>Course title:</b><br>Condensing and Amplifying Oral Texts |       |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |  |       |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> lecture + seminar   |  |       |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |  |       |     |      |     |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |  |       |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |       |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |  |       |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 2.  |  |       |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |       |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |  |       |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |  |       |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |       |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |       |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |       |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |       |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |  |       |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |       |     |      |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 119  |  |       |     |      |     |  |  |  |  |  |
| A  | B  | C     | D   | E    | FX  |  |  |  |  |  |
| 30,25  | 34,45  | 25,21 | 8,4 | 1,68 | 0,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> Mgr. Silvia Vertánová, PhD.  |  |       |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |  |       |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |       |     |      |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |   |       |      |       |      |  |  |  |  |  |
|--|---|-------|------|-------|------|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |   |       |      |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |   |       |      |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpSP-048/00  | <b>Course title:</b><br>Condensing and Amplifying Written Texts |       |      |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |   |       |      |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> lecture + seminar   |   |       |      |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |   |       |      |       |      |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |   |       |      |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |   |       |      |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |   |       |      |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 1.  |   |       |      |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |   |       |      |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |   |       |      |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |   |       |      |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |   |       |      |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |   |       |      |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |   |       |      |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |   |       |      |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |   |       |      |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |   |       |      |       |      |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 123  |   |       |      |       |      |  |  |  |  |  |
| A  | B   | C     | D    | E     | FX   |  |  |  |  |  |
| 28,46  | 27,64   | 21,95 | 7,32 | 11,38 | 3,25 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> Mgr. Cristina Simón Alegre   |   |       |      |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |   |       |      |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |   |       |      |       |      |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
|--|--|-------|------|------|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpSP-14/15   | <b>Course title:</b><br>Consecutive Interpreting 1 |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |  |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| Type of activities: practicals   |  |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |  |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |  |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |  |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 1.  |  |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |  |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |  |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |  |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 105  |  |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| A  | B  | C     | D    | E    | FX  |  |  |  |  |  |
| 17,14  | 40,95  | 35,24 | 3,81 | 0,95 | 1,9 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> Mgr. Mónica Sánchez Presa, PhD.  |  |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |  |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |       |      |      |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
|--|--|------|------|------|------|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/FRam-16/15   | <b>Course title:</b><br>Consecutive Interpreting 1 |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 1.  |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 55   |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| A  | B  | C    | D    | E    | FX   |  |  |  |  |  |
| 50,91  | 29,09  | 9,09 | 3,64 | 3,64 | 3,64 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> Mgr. Enzo Passerini  |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
|--|--|-------|------|------|------|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpSP-15/15   | <b>Course title:</b><br>Consecutive Interpreting 2 |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> practicals  |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 2.  |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b> FiF.KRom/A-mpSP-14/15 - Consecutive Interpreting 1   |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 56   |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| A  | B  | C     | D    | E    | FX   |  |  |  |  |  |
| 23,21  | 44,64  | 26,79 | 1,79 | 1,79 | 1,79 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> Mgr. Mónica Sánchez Presa, PhD.  |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
|--|--|------|------|-----|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/FRam-17/15   | <b>Course title:</b><br>Consecutive Interpreting 2 |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 2.  |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 14   |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| A  | B  | C    | D    | E   | FX  |  |  |  |  |  |
| 85,71  | 0,0  | 7,14 | 7,14 | 0,0 | 0,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> Mgr. Stanislava Moyšová, PhD.  |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
|--|--|-------|-------|------|------|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpSP-16/15   | <b>Course title:</b><br>Consecutive Interpreting 3 |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> practicals  |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 3.  |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 78   |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| A  | B  | C     | D     | E    | FX   |  |  |  |  |  |
| 24,36  | 28,21  | 29,49 | 11,54 | 5,13 | 1,28 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> Mgr. Silvia Vertánová, PhD.  |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
|--|--|------|------|-----|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpSP-32/18   | <b>Course title:</b><br>Consecutive Interpreting 4 |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> practicals  |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 4.  |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 10   |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| A  | B  | C    | D    | E   | FX  |  |  |  |  |  |
| 10,0   | 40,0   | 40,0 | 10,0 | 0,0 | 0,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> Mgr. Silvia Vertánová, PhD., Mgr. Mónica Sánchez Presa, PhD.   |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b>  |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
|--|---|-----|-----|-----|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/FRam-7/15  | <b>Course title:</b><br>Critical Analysis of Translations |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> lecture + seminar   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 2., 4.  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 1  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| A  | B   | C   | D   | E   | FX  |  |  |  |  |  |
| 100,0  | 0,0   | 0,0 | 0,0 | 0,0 | 0,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD.   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 12.02.2018   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |     |      |     |      |  |  |  |  |  |
|--|--|-----|------|-----|------|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |     |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |     |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpSP-23/15   | <b>Course title:</b><br>Critical Analysis of Translations from Spanish |     |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |  |     |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> practicals  |  |     |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |  |     |      |     |      |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |  |     |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |     |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |  |     |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 3.  |  |     |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |     |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |  |     |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |  |     |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |     |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |     |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |     |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |     |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |  |     |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |     |      |     |      |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 26   |  |     |      |     |      |  |  |  |  |  |
| A  | B  | C   | D    | E   | FX   |  |  |  |  |  |
| 88,46  | 0,0  | 0,0 | 3,85 | 0,0 | 7,69 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> doc. PhDr. Eva Palkovičová, PhD.   |  |     |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |  |     |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |     |      |     |      |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
|--|---|-------|-----|-----|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/FRam-26/16   | <b>Course title:</b><br>European Institutions and Diplomatic French |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 2., 4.  |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 13   |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| A  | B   | C     | D   | E   | FX  |  |  |  |  |  |
| 38,46  | 38,46   | 23,08 | 0,0 | 0,0 | 0,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> Mgr. Delphine Amoros   |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 09.02.2018   |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |   |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
|--|---|------|-----|-----|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |   |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |   |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/FRam-33/17   | <b>Course title:</b><br>Exercises in Consecutive Interpreting |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |   |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> practicals  |   |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |   |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |   |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |   |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |   |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 3.  |   |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |   |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |   |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |   |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |   |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |   |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |   |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |   |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |   |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |   |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 12   |   |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| A  | B   | C    | D   | E   | FX  |  |  |  |  |  |
| 33,33  | 58,33   | 8,33 | 0,0 | 0,0 | 0,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> Mgr. Enzo Passerini  |   |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b>  |   |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |   |      |     |     |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
|--|---|-----|-----|-----|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpSP-101/11  | <b>Course title:</b><br>Extra-Curricular Training 1 |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> practice  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 2  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 1.  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 10   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| A  | B   | C   | D   | E   | FX  |  |  |  |  |  |
| 100,0  | 0,0   | 0,0 | 0,0 | 0,0 | 0,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> doc. Mgr. Bohdan Ulašin, PhD.  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
|--|---|-----|-----|-----|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpSP-102/11  | <b>Course title:</b><br>Extra-Curricular Training 2 |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> practice  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 2  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 2.  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 13   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| A  | B   | C   | D   | E   | FX  |  |  |  |  |  |
| 76,92  | 23,08   | 0,0 | 0,0 | 0,0 | 0,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> doc. Mgr. Bohdan Ulašin, PhD.  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |   |     |     |     |     |
|--|---|-----|-----|-----|-----|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |   |     |     |     |     |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |   |     |     |     |     |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpSP-103/11  | <b>Course title:</b><br>Extra-Curricular Training 3 |     |     |     |     |
| <b>Educational activities:</b>   |   |     |     |     |     |
| <b>Type of activities:</b> practice  |   |     |     |     |     |
| <b>Number of hours:</b>  |   |     |     |     |     |
| per week: 2 per level/semester: 28   |   |     |     |     |     |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |   |     |     |     |     |
| <b>Number of credits:</b> 2  |   |     |     |     |     |
| <b>Recommended semester:</b> 3.  |   |     |     |     |     |
| <b>Educational level:</b> II.  |   |     |     |     |     |
| <b>Prerequisites:</b>  |   |     |     |     |     |
| <b>Course requirements:</b>  |   |     |     |     |     |
| <b>Learning outcomes:</b>  |   |     |     |     |     |
| <b>Class syllabus:</b>   |   |     |     |     |     |
| <b>Recommended literature:</b>   |   |     |     |     |     |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |   |     |     |     |     |
| <b>Notes:</b>  |   |     |     |     |     |
| <b>Past grade distribution</b>   |   |     |     |     |     |
| Total number of evaluated students: 4  |   |     |     |     |     |
| A  | B   | C   | D   | E   | FX  |
| 100,0  | 0,0   | 0,0 | 0,0 | 0,0 | 0,0 |
| <b>Lecturers:</b> doc. Mgr. Bohdan Ulašin, PhD.  |   |     |     |     |     |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |   |     |     |     |     |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |   |     |     |     |     |

## COURSE DESCRIPTION

|  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
|--|---|-----|-----|-----|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpSP-104/11  | <b>Course title:</b><br>Extra-Curricular Training 4 |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> practice  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 2  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 4.  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 3  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| A  | B   | C   | D   | E   | FX  |  |  |  |  |  |
| 100,0  | 0,0   | 0,0 | 0,0 | 0,0 | 0,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> doc. Mgr. Bohdan Ulašin, PhD.  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
|--|---|-------|-----|-----|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/FRam-32/16   | <b>Course title:</b><br>French Conversation |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| Type of activities: practicals   |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 2  |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 2., 4.  |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 18   |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| A  | B   | C     | D   | E   | FX  |  |  |  |  |  |
| 50,0   | 22,22                                       | 27,78 | 0,0 | 0,0 | 0,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> Mgr. Rozenn Gautier, PhD.  |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 09.02.2018   |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |

## STATE EXAM DESCRIPTION

|  |   |
|--|---|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |   |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |   |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/FRam-24/15   | <b>Course title:</b><br>French Literature and Culture |
| <b>Number of credits:</b> 3  |   |
| <b>Educational level:</b> II.  |   |
| <b>State exam syllabus:</b>  |   |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |   |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |   |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
|--|--|-----|-----|-----|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/FRam-27/16   | <b>Course title:</b><br>French Literature at the Turn of the 20th and 21st Centuries |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 1.  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 5  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| A  | B  | C   | D   | E   | FX  |  |  |  |  |  |
| 100,0  | 0,0  | 0,0 | 0,0 | 0,0 | 0,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD.   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 07.09.2016   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
|--|---|-----|-----|-----|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/FRam-25/16   | <b>Course title:</b><br>French Literature in Film |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 2., 4.  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 7  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| A  | B   | C   | D   | E   | FX  |  |  |  |  |  |
| 85,71  | 14,29   | 0,0 | 0,0 | 0,0 | 0,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> doc. PhDr. Jana Truhlářová, CSc.   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |   |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
|--|---|------|------|------|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |   |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |   |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpSP-31/16   | <b>Course title:</b><br>History and Culture of Hispanic America |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |   |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| Type of activities: lecture + seminar  |   |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |   |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |   |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |   |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |   |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 2.  |   |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |   |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |   |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |   |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |   |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |   |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |   |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |   |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |   |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |   |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 16   |   |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| A  | B   | C    | D    | E    | FX  |  |  |  |  |  |
| 62,5   | 12,5  | 12,5 | 6,25 | 6,25 | 0,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. Mgr. Bohdan Ulašin, PhD.  |   |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 21.02.2018   |   |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |   |      |      |      |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |   |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
|--|---|------|------|------|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |   |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |   |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpSP-10/15   | <b>Course title:</b><br>History of Spain: 19th and 20th Centuries |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |   |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |   |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |   |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |   |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |   |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |   |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 3.  |   |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |   |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |   |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |   |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |   |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |   |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |   |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |   |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |   |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |   |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 24   |   |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| A  | B   | C    | D    | E    | FX  |  |  |  |  |  |
| 58,33  | 20,83   | 8,33 | 8,33 | 4,17 | 0,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD.   |   |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |   |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |   |      |      |      |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |   |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
|--|---|------|------|------|------|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |   |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |   |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KPol/A-mpSZ-007/15  | <b>Course title:</b><br>Introduction into Law and Legal Terminology |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |   |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> lecture   |   |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |   |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |   |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |   |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 4  |   |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 1., 3.  |   |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> I., II.  |   |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |   |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Antirequisites:</b> FiF.KPol/A-AboSO-43/15 or FiF.KPol/A-boAG-086/15  |   |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |   |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |   |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |   |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |   |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |   |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |   |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |   |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 457  |   |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| A  | B   | C    | D    | E    | FX   |  |  |  |  |  |
| 42,67  | 27,79   | 14,0 | 7,22 | 5,03 | 3,28 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> doc. Mgr. Erik Láštic, PhD.  |   |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 28.09.2018   |   |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |   |      |      |      |      |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |   |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
|--|---|-------|-------|------|------|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |   |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |   |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/FRam-13/15   | <b>Course title:</b><br>Introduction into Simultaneous Interpreting 1 |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |   |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |   |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |   |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| per week: 3 per level/semester: 42   |   |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |   |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 4  |   |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 1.  |   |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |   |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |   |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |   |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |   |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |   |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |   |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |   |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |   |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |   |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 43   |   |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| A  | B   | C     | D     | E    | FX   |  |  |  |  |  |
| 30,23  | 23,26   | 27,91 | 13,95 | 2,33 | 2,33 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> Mgr. Stanislava Moyšová, PhD.  |   |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |   |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |   |       |       |      |      |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
|--|---|-------|-----|-----|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/FRam-14/15   | <b>Course title:</b><br>Introduction into Simultaneous Interpreting 2 |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| per week: 3 per level/semester: 42   |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 4  |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 2.  |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 37   |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| A  | B   | C     | D   | E   | FX  |  |  |  |  |  |
| 32,43  | 45,95   | 21,62 | 0,0 | 0,0 | 0,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> Mgr. Enzo Passerini  |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
|--|--|-----|-----|-----|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpSP-27/15   | <b>Course title:</b><br>Introduction into Working with CAT Tools |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> lecture + seminar   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 2.  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 0  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| A  | B  | C   | D   | E   | FX  |  |  |  |  |  |
| 0,0  | 0,0  | 0,0 | 0,0 | 0,0 | 0,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> Mgr. Barbara Ďurčová, PhD.   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |       |       |      |     |
|--|--|-------|-------|------|-----|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |       |       |      |     |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |       |       |      |     |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KSF/A-mpSZ-025/15   | <b>Course title:</b><br>Introduction into the Comparative Literature |       |       |      |     |
| <b>Educational activities:</b>   |  |       |       |      |     |
| <b>Type of activities:</b> lecture   |  |       |       |      |     |
| <b>Number of hours:</b>  |  |       |       |      |     |
| per week: 2 per level/semester: 28   |  |       |       |      |     |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |       |       |      |     |
| <b>Number of credits:</b> 4  |  |       |       |      |     |
| <b>Recommended semester:</b> 1., 3.  |  |       |       |      |     |
| <b>Educational level:</b> I., II.  |  |       |       |      |     |
| <b>Prerequisites:</b>  |  |       |       |      |     |
| <b>Course requirements:</b>  |  |       |       |      |     |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |       |       |      |     |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |       |       |      |     |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |       |       |      |     |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |       |       |      |     |
| <b>Notes:</b>  |  |       |       |      |     |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |       |       |      |     |
| Total number of evaluated students: 163  |  |       |       |      |     |
| A  | B  | C     | D     | E    | FX  |
| 17,79  | 28,22  | 33,74 | 17,79 | 2,45 | 0,0 |
| <b>Lecturers:</b> doc. PhDr. Zvonko Taneski, PhD.  |  |       |       |      |     |
| <b>Last change:</b> 09.09.2015   |  |       |       |      |     |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |       |       |      |     |

## COURSE DESCRIPTION

|  |   |       |      |       |      |  |  |  |  |  |
|--|---|-------|------|-------|------|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |   |       |      |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |   |       |      |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpSP-047/00  | <b>Course title:</b><br>Life and Institutions in Spanish Speaking Countries 1 |       |      |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |   |       |      |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> lecture + seminar   |   |       |      |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |   |       |      |       |      |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |   |       |      |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |   |       |      |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 2  |   |       |      |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 1.  |   |       |      |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |   |       |      |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |   |       |      |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |   |       |      |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |   |       |      |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |   |       |      |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |   |       |      |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |   |       |      |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |   |       |      |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |   |       |      |       |      |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 123  |   |       |      |       |      |  |  |  |  |  |
| A  | B   | C     | D    | E     | FX   |  |  |  |  |  |
| 15,45  | 26,02   | 34,96 | 9,76 | 13,01 | 0,81 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> Mgr. Cristina Simón Alegre   |   |       |      |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |   |       |      |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |   |       |      |       |      |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |   |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
|--|---|------|------|------|------|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |   |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |   |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpSP-051/00  | <b>Course title:</b><br>Life and Institutions in Spanish Speaking Countries 2 |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |   |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> lecture + seminar   |   |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |   |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |   |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |   |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 2  |   |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 2.  |   |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |   |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |   |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |   |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |   |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |   |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |   |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |   |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |   |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |   |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 123  |   |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| A  | B   | C    | D    | E    | FX   |  |  |  |  |  |
| 59,35  | 22,76   | 12,2 | 1,63 | 1,63 | 2,44 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> Mgr. Cristina Simón Alegre   |   |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |   |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |   |      |      |      |      |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |      |      |     |     |
|--|--|------|------|-----|-----|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |      |      |     |     |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |      |      |     |     |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KSLLV/A-mpSZ-023/15   | <b>Course title:</b><br>Literary Science |      |      |     |     |
| <b>Educational activities:</b>   |  |      |      |     |     |
| <b>Type of activities:</b> lecture   |  |      |      |     |     |
| <b>Number of hours:</b>  |  |      |      |     |     |
| per week: 2 per level/semester: 28   |  |      |      |     |     |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |      |      |     |     |
| <b>Number of credits:</b> 4  |  |      |      |     |     |
| <b>Recommended semester:</b> 2., 4.  |  |      |      |     |     |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |      |      |     |     |
| <b>Prerequisites:</b>  |  |      |      |     |     |
| <b>Course requirements:</b>  |  |      |      |     |     |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |      |      |     |     |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |      |      |     |     |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |      |      |     |     |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |      |      |     |     |
| <b>Notes:</b>  |  |      |      |     |     |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |      |      |     |     |
| Total number of evaluated students: 534  |  |      |      |     |     |
| A  | B  | C    | D    | E   | FX  |
| 79,78  | 12,92                                    | 6,18 | 1,12 | 0,0 | 0,0 |
| <b>Lecturers:</b> doc. PhDr. Andrea Bokníková, PhD.  |  |      |      |     |     |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |  |      |      |     |     |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |      |      |     |     |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |       |      |     |     |  |  |  |  |  |
|--|--|-------|------|-----|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |       |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |       |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpSP-21/15   | <b>Course title:</b><br>Literary Translation 1 |       |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |  |       |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |  |       |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |  |       |      |     |     |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |  |       |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |       |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |  |       |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 1.  |  |       |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |       |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |  |       |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |  |       |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |       |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |       |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |       |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |       |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |  |       |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |       |      |     |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 111  |  |       |      |     |     |  |  |  |  |  |
| A  | B  | C     | D    | E   | FX  |  |  |  |  |  |
| 31,53  | 37,84  | 23,42 | 5,41 | 0,9 | 0,9 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> doc. PhDr. Eva Palkovičová, PhD.   |  |       |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |  |       |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |       |      |     |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |       |     |      |      |  |  |  |  |  |
|--|--|-------|-----|------|------|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |       |     |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |       |     |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpSP-22/15   | <b>Course title:</b><br>Literary Translation 2 |       |     |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |  |       |     |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |  |       |     |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |  |       |     |      |      |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |  |       |     |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |       |     |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |  |       |     |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 2.  |  |       |     |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |       |     |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |  |       |     |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |  |       |     |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |       |     |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |       |     |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |       |     |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |       |     |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |  |       |     |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |       |     |      |      |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 75   |  |       |     |      |      |  |  |  |  |  |
| A  | B  | C     | D   | E    | FX   |  |  |  |  |  |
| 25,33  | 52,0   | 14,67 | 0,0 | 1,33 | 6,67 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> doc. PhDr. Eva Palkovičová, PhD.   |  |       |     |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |  |       |     |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |       |     |      |      |  |  |  |  |  |

## STATE EXAM DESCRIPTION

|  |  |
|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KAA/A-mpAN-801/15   | <b>Course title:</b><br>Master's Degree Thesis Defence |
| <b>Number of credits:</b> 15   |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |
| <b>State exam syllabus:</b>  |  |
| <b>Last change:</b>  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |

## STATE EXAM DESCRIPTION

|  |  |
|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KKSF/A-mpAR-801/15  | <b>Course title:</b><br>Master's Degree Thesis Defence |
| <b>Number of credits:</b> 15   |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |
| <b>State exam syllabus:</b>  |  |
| <b>Last change:</b>  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |

## STATE EXAM DESCRIPTION

|  |  |
|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KSF/A-mpBU-801/15   | <b>Course title:</b><br>Master's Degree Thesis Defence |
| <b>Number of credits:</b> 15   |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |
| <b>State exam syllabus:</b>  |  |
| <b>Last change:</b>  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |

## STATE EXAM DESCRIPTION

|  |  |
|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KMJL/A-mpFN-801/15  | <b>Course title:</b><br>Master's Degree Thesis Defence |
| <b>Number of credits:</b> 15   |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |
| <b>State exam syllabus:</b>  |  |
| <b>Last change:</b>  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |

## STATE EXAM DESCRIPTION

|  |  |
|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpFR-801/15  | <b>Course title:</b><br>Master's Degree Thesis Defence |
| <b>Number of credits:</b> 15   |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |
| <b>State exam syllabus:</b>  |  |
| <b>Last change:</b>  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |

## STATE EXAM DESCRIPTION

|  |  |
|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KGNŠ/A-mpHO-801/15  | <b>Course title:</b><br>Master's Degree Thesis Defence |
| <b>Number of credits:</b> 15   |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |
| <b>State exam syllabus:</b>  |  |
| <b>Last change:</b>  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |

## STATE EXAM DESCRIPTION

|  |  |
|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KSF/A-mpCH-801/15   | <b>Course title:</b><br>Master's Degree Thesis Defence |
| <b>Number of credits:</b> 15   |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |
| <b>State exam syllabus:</b>  |  |
| <b>Last change:</b>  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |

## STATE EXAM DESCRIPTION

|  |  |
|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KMJL/A-mpMA-801/15  | <b>Course title:</b><br>Master's Degree Thesis Defence |
| <b>Number of credits:</b> 15   |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |
| <b>State exam syllabus:</b>  |  |
| <b>Last change:</b>  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |

## STATE EXAM DESCRIPTION

|  |  |
|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KGNŠ/A-mpNE-801/15  | <b>Course title:</b><br>Master's Degree Thesis Defence |
| <b>Number of credits:</b> 15   |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |
| <b>State exam syllabus:</b>  |  |
| <b>Last change:</b>  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |

## STATE EXAM DESCRIPTION

|  |  |
|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpPG-801/15  | <b>Course title:</b><br>Master's Degree Thesis Defence |
| <b>Number of credits:</b> 15   |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |
| <b>State exam syllabus:</b>  |  |
| <b>Last change:</b>  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |

## STATE EXAM DESCRIPTION

|  |  |
|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KSF/A-mpPL-801/15   | <b>Course title:</b><br>Master's Degree Thesis Defence |
| <b>Number of credits:</b> 15   |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |
| <b>State exam syllabus:</b>  |  |
| <b>Last change:</b>  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |

## STATE EXAM DESCRIPTION

|  |  |
|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpRM-801/15  | <b>Course title:</b><br>Master's Degree Thesis Defence |
| <b>Number of credits:</b> 15   |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |
| <b>State exam syllabus:</b>  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |

## STATE EXAM DESCRIPTION

|  |  |
|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRVŠ/A-mpRU-801/15  | <b>Course title:</b><br>Master's Degree Thesis Defence |
| <b>Number of credits:</b> 15   |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |
| <b>State exam syllabus:</b>  |  |
| <b>Last change:</b> 09.02.2016   |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |

## STATE EXAM DESCRIPTION

|  |  |
|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KSJ/A-mpSK-801/15   | <b>Course title:</b><br>Master's Degree Thesis Defence |
| <b>Number of credits:</b> 15   |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |
| <b>State exam syllabus:</b>  |  |
| <b>Last change:</b>  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |

## STATE EXAM DESCRIPTION

|  |  |
|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpSP-801/15  | <b>Course title:</b><br>Master's Degree Thesis Defence |
| <b>Number of credits:</b> 15   |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |
| <b>State exam syllabus:</b>  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |

## STATE EXAM DESCRIPTION

|  |  |
|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KGNŠ/A-mpSV-801/15  | <b>Course title:</b><br>Master's Degree Thesis Defence |
| <b>Number of credits:</b> 15   |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |
| <b>State exam syllabus:</b>  |  |
| <b>Last change:</b>  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |

## STATE EXAM DESCRIPTION

|  |  |
|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpTA-801/15  | <b>Course title:</b><br>Master's Degree Thesis Defence |
| <b>Number of credits:</b> 15   |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |
| <b>State exam syllabus:</b>  |  |
| <b>Last change:</b>  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
|--|--|------|------|------|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KAA/A-mpAN-501/15   | <b>Course title:</b><br>Master's Degree Thesis Seminar |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| per week: 1 per level/semester: 14   |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 3.  |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 94   |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| A  | B  | C    | D    | E    | FX  |  |  |  |  |  |
| 78,72  | 10,64  | 4,26 | 4,26 | 2,13 | 0,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> Mgr. John Peter Butler Barrer, PhD., doc. PhDr. Adela Böhmerová, CSc., PhDr. Beáta Borošová, PhD., PhDr. Katarína Brziaková, PhD., Mgr. Marián Gazdík, PhD., PhDr. Mária Huttová, CSc., Mgr. Ivan Lacko, PhD., Mgr. Jozef Lonek, PhD., PhDr. Jolana Miškovičová, CSc., Mgr. Lucia Grauzl'ová, PhD., PhDr. Ferdinand Pál, Mgr. Lucia Paulínyová, PhD., Mgr. Pavol Šveda, PhD., doc. PhDr. Daniel Lančarič, PhD., PhDr. Jozef Pecina, PhD. |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b>  |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.   |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
|--|--|-----|-----|-----|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KKSF/A-mpAR-501/15  | <b>Course title:</b><br>Master's Degree Thesis Seminar |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| per week: 1 per level/semester: 14   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 4.  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 8  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| A  | B  | C   | D   | E   | FX  |  |  |  |  |  |
| 100,0  | 0,0  | 0,0 | 0,0 | 0,0 | 0,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> Mgr. Jaroslav Drobný, PhD.   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
|--|--|-------|-----|-----|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KSF/A-mpBU-501/15   | <b>Course title:</b><br>Master's Degree Thesis Seminar |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |  |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |  |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |  |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| per week: 1 per level/semester: 14   |  |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |  |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 4.  |  |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |  |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |  |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |  |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 7  |  |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| A  | B  | C     | D   | E   | FX  |  |  |  |  |  |
| 57,14  | 28,57  | 14,29 | 0,0 | 0,0 | 0,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b>  |  |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b>  |  |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |       |     |     |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
|--|--|-----|-----|-----|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KMJL/A-mpFN-501/15  | <b>Course title:</b><br>Master's Degree Thesis Seminar |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| per week: 1 per level/semester: 14   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 4.  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 7  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| A  | B  | C   | D   | E   | FX  |  |  |  |  |  |
| 85,71  | 14,29  | 0,0 | 0,0 | 0,0 | 0,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
|--|--|------|-----|-----|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpFR-501/15  | <b>Course title:</b><br>Master's Degree Thesis Seminar |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| per week: 1 per level/semester: 14   |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 4.  |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 21   |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| A  | B  | C    | D   | E   | FX  |  |  |  |  |  |
| 90,48  | 0,0  | 9,52 | 0,0 | 0,0 | 0,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., doc. PhDr. Jana Truhlářová, CSc., Mgr. Stanislava Moyšová, PhD., Mgr. Zuzana Puchovská, PhD.     |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b>  |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
|--|--|-----|-----|-----|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KGNŠ/A-mpHO-501/15  | <b>Course title:</b><br>Master's Degree Thesis Seminar |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| per week: 1 per level/semester: 14   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 4.  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 6  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| A  | B  | C   | D   | E   | FX  |  |  |  |  |  |
| 100,0  | 0,0  | 0,0 | 0,0 | 0,0 | 0,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
|--|--|-----|------|-----|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KSF/A-mpCH-501/15   | <b>Course title:</b><br>Master's Degree Thesis Seminar |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| per week: 1 per level/semester: 14   |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 4.  |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 15   |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| A  | B  | C   | D    | E   | FX  |  |  |  |  |  |
| 73,33  | 20,0   | 0,0 | 6,67 | 0,0 | 0,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b>  |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b>  |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |     |     |      |     |  |  |  |  |  |
|--|--|-----|-----|------|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |     |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |     |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KMJL/A-mpMA-501/15  | <b>Course title:</b><br>Master's Degree Thesis Seminar |     |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |  |     |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |  |     |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |  |     |     |      |     |  |  |  |  |  |
| per week: 1 per level/semester: 14   |  |     |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |     |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |  |     |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 4.  |  |     |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |     |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |  |     |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |  |     |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |     |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |     |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |     |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |     |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |  |     |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |     |     |      |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 11   |  |     |     |      |     |  |  |  |  |  |
| A  | B  | C   | D   | E    | FX  |  |  |  |  |  |
| 90,91  | 0,0  | 0,0 | 0,0 | 9,09 | 0,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b>  |  |     |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b>  |  |     |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |     |     |      |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
|--|--|------|------|------|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KGNŠ/A-mpNE-501/15  | <b>Course title:</b><br>Master's Degree Thesis Seminar |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| per week: 1 per level/semester: 14   |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 4.  |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 32   |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| A  | B  | C    | D    | E    | FX  |  |  |  |  |  |
| 75,0   | 15,63  | 3,13 | 3,13 | 3,13 | 0,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b>  |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b>  |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |     |     |       |     |  |  |  |  |  |
|--|--|-----|-----|-------|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |     |     |       |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |     |     |       |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpPG-501/15  | <b>Course title:</b><br>Master's Degree Thesis Seminar |     |     |       |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |  |     |     |       |     |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |  |     |     |       |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |  |     |     |       |     |  |  |  |  |  |
| per week: 1 per level/semester: 14   |  |     |     |       |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |     |     |       |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |  |     |     |       |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 4.  |  |     |     |       |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |     |     |       |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |  |     |     |       |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |  |     |     |       |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |     |     |       |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |     |     |       |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |     |     |       |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |     |     |       |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |  |     |     |       |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |     |     |       |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 9  |  |     |     |       |     |  |  |  |  |  |
| A  | B  | C   | D   | E     | FX  |  |  |  |  |  |
| 88,89  | 0,0  | 0,0 | 0,0 | 11,11 | 0,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b>  |  |     |     |       |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b>  |  |     |     |       |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |     |     |       |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
|--|--|------|-----|-----|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KSF/A-mpPL-501/15   | <b>Course title:</b><br>Master's Degree Thesis Seminar |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| per week: 1 per level/semester: 14   |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 4.  |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 4  |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| A  | B  | C    | D   | E   | FX  |  |  |  |  |  |
| 75,0   | 0,0  | 25,0 | 0,0 | 0,0 | 0,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b>  |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b>  |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
|--|--|------|------|-----|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpRM-501/15  | <b>Course title:</b><br>Master's Degree Thesis Seminar |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| per week: 1 per level/semester: 14   |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 4.  |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 10   |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| A  | B  | C    | D    | E   | FX  |  |  |  |  |  |
| 50,0   | 10,0   | 30,0 | 10,0 | 0,0 | 0,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b>  |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b>  |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |      |     |      |     |  |  |  |  |  |
|--|--|------|-----|------|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |      |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |      |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRVŠ/A-mpRU-501/15  | <b>Course title:</b><br>Master's Degree Thesis Seminar |      |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |  |      |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |  |      |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |  |      |     |      |     |  |  |  |  |  |
| per week: 1 per level/semester: 14   |  |      |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |      |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |  |      |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 4.  |  |      |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |      |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |  |      |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |  |      |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |      |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |      |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |      |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |      |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |  |      |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |      |     |      |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 21   |  |      |     |      |     |  |  |  |  |  |
| A  | B  | C    | D   | E    | FX  |  |  |  |  |  |
| 90,48  | 0,0  | 4,76 | 0,0 | 4,76 | 0,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b>  |  |      |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b>  |  |      |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |      |     |      |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |       |     |       |      |  |  |  |  |  |
|--|--|-------|-----|-------|------|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |       |     |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |       |     |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KSJ/A-mpSK-501/15   | <b>Course title:</b><br>Master's Degree Thesis Seminar |       |     |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |  |       |     |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |  |       |     |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |  |       |     |       |      |  |  |  |  |  |
| per week: 1 per level/semester: 14   |  |       |     |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |       |     |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |  |       |     |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 4.  |  |       |     |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |       |     |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |  |       |     |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |  |       |     |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |       |     |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |       |     |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |       |     |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |       |     |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |  |       |     |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |       |     |       |      |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 14   |  |       |     |       |      |  |  |  |  |  |
| A  | B  | C     | D   | E     | FX   |  |  |  |  |  |
| 35,71  | 28,57  | 14,29 | 0,0 | 14,29 | 7,14 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> doc. Mgr. Alena Bohunická, PhD., prof. PhDr. Juraj Dolník, DrSc., doc. Mgr. Gabriela Múčková, PhD., Mgr. Katarína Muziková, PhD., prof. PhDr. Oľga Orgoňová, CSc., Mgr. Zuzana Popovičová Sedláčková, PhD., prof. PhDr. Pavol Žigo, CSc., Mgr. Kristína Piatková, PhD. |  |       |     |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b>  |  |       |     |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.   |  |       |     |       |      |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |      |     |      |     |  |  |  |  |  |
|--|--|------|-----|------|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |      |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |      |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpSP-501/15  | <b>Course title:</b><br>Master's Degree Thesis Seminar |      |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |  |      |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |  |      |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |  |      |     |      |     |  |  |  |  |  |
| per week: 1 per level/semester: 14   |  |      |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |      |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |  |      |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 3.  |  |      |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |      |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |  |      |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |  |      |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |      |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |      |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |      |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |      |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |  |      |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |      |     |      |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 24   |  |      |     |      |     |  |  |  |  |  |
| A  | B  | C    | D   | E    | FX  |  |  |  |  |  |
| 66,67  | 20,83  | 8,33 | 0,0 | 4,17 | 0,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b>  |  |      |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b>  |  |      |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |      |     |      |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
|--|--|-----|-----|-----|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KGNŠ/A-mpSV-501/15  | <b>Course title:</b><br>Master's Degree Thesis Seminar |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| per week: 1 per level/semester: 14   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 4.  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 14   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| A  | B  | C   | D   | E   | FX  |  |  |  |  |  |
| 92,86  | 7,14   | 0,0 | 0,0 | 0,0 | 0,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
|--|--|-------|-----|-----|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpTA-501/15  | <b>Course title:</b><br>Master's Degree Thesis Seminar |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |  |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |  |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |  |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| per week: 1 per level/semester: 14   |  |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |  |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 4.  |  |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |  |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |  |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |  |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 27   |  |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| A  | B  | C     | D   | E   | FX  |  |  |  |  |  |
| 59,26  | 22,22  | 11,11 | 3,7 | 3,7 | 0,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b>  |  |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b>  |  |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |       |     |     |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |     |      |     |      |  |  |  |  |  |
|--|--|-----|------|-----|------|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |     |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |     |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-muFR-058/00  | <b>Course title:</b><br>Methodology of the French Language 1 |     |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |  |     |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |  |     |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |  |     |      |     |      |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |  |     |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |     |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |  |     |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 1.  |  |     |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II., N   |  |     |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |  |     |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |  |     |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |     |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |     |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |     |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |     |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |  |     |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |     |      |     |      |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 80   |  |     |      |     |      |  |  |  |  |  |
| A  | B  | C   | D    | E   | FX   |  |  |  |  |  |
| 91,25  | 1,25   | 2,5 | 1,25 | 0,0 | 3,75 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> Mgr. Zuzana Puchovská, PhD.  |  |     |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 21.06.2018   |  |     |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |     |      |     |      |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |      |     |     |      |  |  |  |  |  |
|--|--|------|-----|-----|------|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |      |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |      |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-muFR-059/00  | <b>Course title:</b><br>Methodology of the French Language 2 |      |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |  |      |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |  |      |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |  |      |     |     |      |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |  |      |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |      |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |  |      |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 2.  |  |      |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II., N   |  |      |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |  |      |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |  |      |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |      |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |      |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |      |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |      |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |  |      |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |      |     |     |      |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 55   |  |      |     |     |      |  |  |  |  |  |
| A  | B  | C    | D   | E   | FX   |  |  |  |  |  |
| 90,91  | 3,64   | 3,64 | 0,0 | 0,0 | 1,82 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> Mgr. Zuzana Puchovská, PhD.  |  |      |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 09.02.2018   |  |      |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |      |     |     |      |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |   |      |     |     |       |  |  |  |  |  |
|--|---|------|-----|-----|-------|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |   |      |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |   |      |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpSP-08/15   | <b>Course title:</b><br>Modern Hispanic Short Stories |      |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |   |      |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |   |      |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |   |      |     |     |       |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |   |      |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |   |      |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |   |      |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 2.  |   |      |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |   |      |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |   |      |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |   |      |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |   |      |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |   |      |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |   |      |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |   |      |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |   |      |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |   |      |     |     |       |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 17   |   |      |     |     |       |  |  |  |  |  |
| A  | B   | C    | D   | E   | FX    |  |  |  |  |  |
| 52,94  | 29,41   | 5,88 | 0,0 | 0,0 | 11,76 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> doc. PhDr. Eva Palkovičová, PhD.   |   |      |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |   |      |     |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |   |      |     |     |       |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |      |       |      |      |  |  |  |  |  |
|--|--|------|-------|------|------|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |      |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |      |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KSLLV/A-mpSZ-024/15   | <b>Course title:</b><br>Modern Slovak Literature |      |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |  |      |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> lecture   |  |      |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |  |      |       |      |      |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |  |      |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |      |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 4  |  |      |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 2., 4.  |  |      |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |      |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |  |      |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |  |      |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |      |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |      |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |      |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |      |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |  |      |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |      |       |      |      |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 135  |  |      |       |      |      |  |  |  |  |  |
| A  | B  | C    | D     | E    | FX   |  |  |  |  |  |
| 54,07  | 22,96  | 5,93 | 10,37 | 2,22 | 4,44 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> Mgr. Peter Darovec, PhD.   |  |      |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |  |      |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |      |       |      |      |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
|--|--|-------|------|------|------|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KSJ/A-AmpSZ-13/15   | <b>Course title:</b><br>Modern Trends in Linguistics |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> lecture / seminar   |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| per week: 1 / 1 per level/semester: 14 / 14  |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 4  |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 2., 4.  |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 192  |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| A  | B  | C     | D    | E    | FX   |  |  |  |  |  |
| 45,31  | 22,4   | 18,75 | 8,85 | 4,17 | 0,52 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> Mgr. Maryna Kazharnovich, PhD.   |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |   |       |      |     |     |  |  |  |  |  |
|--|---|-------|------|-----|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |   |       |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |   |       |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpSP-02/15   | <b>Course title:</b><br>Practical Rhetorics |       |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |   |       |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |   |       |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |   |       |      |     |     |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |   |       |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |   |       |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |   |       |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 2.  |   |       |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |   |       |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |   |       |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |   |       |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |   |       |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |   |       |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |   |       |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |   |       |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |   |       |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |   |       |      |     |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 58   |   |       |      |     |     |  |  |  |  |  |
| A  | B   | C     | D    | E   | FX  |  |  |  |  |  |
| 31,03  | 46,55                                       | 18,97 | 3,45 | 0,0 | 0,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> Mgr. Silvia Vertánová, PhD.  |   |       |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |   |       |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |   |       |      |     |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
|--|---|-----|-----|-----|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpSP-01/15   | <b>Course title:</b><br>Pragmalinguistics |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 2.  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 29   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| A  | B   | C   | D   | E   | FX  |  |  |  |  |  |
| 72,41  | 6,9                                       | 0,0 | 6,9 | 6,9 | 6,9 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> doc. Mgr. Bohdan Ulašin, PhD.  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
|--|--|------|------|------|------|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KGNŠ/A-mpSZ-004/15  | <b>Course title:</b><br>Praxeology of Translating and Interpreting |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> lecture   |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 4  |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 2.  |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 297  |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| A  | B  | C    | D    | E    | FX   |  |  |  |  |  |
| 90,24  | 6,73   | 1,68 | 0,67 | 0,34 | 0,34 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> prof. PhDr. Jana Rakšányiová, CSc.   |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
|--|--|------|-----|-----|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpSP-19/15   | <b>Course title:</b><br>Professional Translations - Translating Audio-visual Texts |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 2.  |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 36   |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| A  | B  | C    | D   | E   | FX  |  |  |  |  |  |
| 66,67  | 30,56  | 2,78 | 0,0 | 0,0 | 0,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> Mgr. Barbara Ďurčová, PhD.   |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |      |     |     |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |      |       |      |      |
|--|--|------|-------|------|------|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |      |       |      |      |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |      |       |      |      |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpSP-17/15   | <b>Course title:</b><br>Professional Translations - Translating Economic and Legal Texts |      |       |      |      |
| <b>Educational activities:</b>   |  |      |       |      |      |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |  |      |       |      |      |
| <b>Number of hours:</b>  |  |      |       |      |      |
| per week: 2 per level/semester: 28   |  |      |       |      |      |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |      |       |      |      |
| <b>Number of credits:</b> 4  |  |      |       |      |      |
| <b>Recommended semester:</b> 3.  |  |      |       |      |      |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |      |       |      |      |
| <b>Prerequisites:</b>  |  |      |       |      |      |
| <b>Course requirements:</b>  |  |      |       |      |      |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |      |       |      |      |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |      |       |      |      |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |      |       |      |      |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |      |       |      |      |
| <b>Notes:</b>  |  |      |       |      |      |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |      |       |      |      |
| Total number of evaluated students: 144  |  |      |       |      |      |
| A  | B  | C    | D     | E    | FX   |
| 16,67  | 25,0   | 37,5 | 13,19 | 4,86 | 2,78 |
| <b>Lecturers:</b> Mgr. Silvia Vertánová, PhD.  |  |      |       |      |      |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |  |      |       |      |      |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |      |       |      |      |

## COURSE DESCRIPTION

|  |   |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
|--|---|-------|------|------|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |   |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |   |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpSP-18/15   | <b>Course title:</b><br>Professional Translations - Translating Natural Science and Technological Texts |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |   |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |   |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |   |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |   |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |   |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |   |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 1.  |   |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |   |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |   |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |   |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |   |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |   |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |   |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |   |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |   |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |   |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 58   |   |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| A  | B   | C     | D    | E    | FX  |  |  |  |  |  |
| 37,93  | 46,55   | 10,34 | 1,72 | 3,45 | 0,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> doc. Mgr. Bohdan Ulašin, PhD.  |   |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |   |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |   |       |      |      |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |     |     |     |      |  |  |  |  |  |
|--|--|-----|-----|-----|------|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |     |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |     |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpSP-20/15   | <b>Course title:</b><br>Professional Translations - Translating Philosophical and Essayistic Texts |     |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |  |     |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |  |     |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |  |     |     |     |      |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |  |     |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |     |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |  |     |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 4.  |  |     |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |     |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |  |     |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |  |     |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |     |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |     |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |     |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |     |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |  |     |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |     |     |     |      |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 20   |  |     |     |     |      |  |  |  |  |  |
| A  | B  | C   | D   | E   | FX   |  |  |  |  |  |
| 85,0   | 5,0  | 0,0 | 0,0 | 0,0 | 10,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD.   |  |     |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |  |     |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |     |     |     |      |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
|--|---|-----|-----|-----|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/FRam-8/15  | <b>Course title:</b><br>Reception of French Literature in Slovakia and History of Translating |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| Type of activities: lecture + seminar  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 3.  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 0  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| A  | B   | C   | D   | E   | FX  |  |  |  |  |  |
| 0,0  | 0,0   | 0,0 | 0,0 | 0,0 | 0,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., doc. PhDr. Jana Truhlářová, CSc.   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 12.02.2018   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
|--|---|-----|-----|-----|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KKSF/A-boKF-105/15  | <b>Course title:</b><br>Rhetoric for Interpreters |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> lecture + seminar   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 4  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 2., 4.  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> I., II.  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 53   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| A  | B   | C   | D   | E   | FX  |  |  |  |  |  |
| 86,79  | 13,21   | 0,0 | 0,0 | 0,0 | 0,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> Mgr. Marcela Andoková, PhD.  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 10.06.2015   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |       |       |       |      |  |  |  |  |  |
|--|--|-------|-------|-------|------|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |       |       |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |       |       |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KSJ/A-AmpSZ-12/15   | <b>Course title:</b><br>Selected Issues from General Linguistics |       |       |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |  |       |       |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> lecture / seminar   |  |       |       |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |  |       |       |       |      |  |  |  |  |  |
| per week: 1 / 1 per level/semester: 14 / 14  |  |       |       |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |       |       |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 4  |  |       |       |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 1., 3.  |  |       |       |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> I., II.  |  |       |       |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |  |       |       |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |  |       |       |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |       |       |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |       |       |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |       |       |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |       |       |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |  |       |       |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |       |       |       |      |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 112  |  |       |       |       |      |  |  |  |  |  |
| A  | B  | C     | D     | E     | FX   |  |  |  |  |  |
| 25,89  | 27,68  | 14,29 | 19,64 | 11,61 | 0,89 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> prof. PhDr. Juraj Dolník, DrSc.  |  |       |       |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |  |       |       |       |      |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |       |       |       |      |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
|--|---|-----|-----|-----|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/FRam-28/16   | <b>Course title:</b><br>Selected Topics from French History and Culture |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 1.  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 0  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| A  | B   | C   | D   | E   | FX  |  |  |  |  |  |
| 0,0  | 0,0   | 0,0 | 0,0 | 0,0 | 0,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> doc. PhDr. Jana Truhlářová, CSc.   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |   |       |      |     |      |  |  |  |  |  |
|--|---|-------|------|-----|------|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |   |       |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |   |       |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpSP-04/15   | <b>Course title:</b><br>Selected Topics from Hispanic Literatures 1 |       |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |   |       |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> lecture + seminar   |   |       |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |   |       |      |     |      |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |   |       |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |   |       |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |   |       |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 1.  |   |       |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |   |       |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |   |       |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |   |       |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |   |       |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |   |       |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |   |       |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |   |       |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |   |       |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |   |       |      |     |      |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 110  |   |       |      |     |      |  |  |  |  |  |
| A  | B   | C     | D    | E   | FX   |  |  |  |  |  |
| 34,55  | 30,91   | 17,27 | 9,09 | 0,0 | 8,18 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Eva Palkovičová, PhD.   |   |       |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |   |       |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |   |       |      |     |      |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |   |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
|--|---|-------|------|------|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |   |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |   |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpSP-05/15   | <b>Course title:</b><br>Selected Topics from Hispanic Literatures 2 |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |   |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> lecture + seminar   |   |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |   |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |   |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |   |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |   |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 2.  |   |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |   |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |   |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |   |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |   |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |   |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |   |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |   |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |   |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |   |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 72   |   |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| A  | B   | C     | D    | E    | FX  |  |  |  |  |  |
| 55,56  | 25,0  | 15,28 | 2,78 | 1,39 | 0,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Eva Palkovičová, PhD.   |   |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |   |       |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |   |       |      |      |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |   |      |      |     |      |  |  |  |  |  |
|--|---|------|------|-----|------|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |   |      |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |   |      |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpSP-06/15   | <b>Course title:</b><br>Selected Topics from Hispanic Literatures 3 |      |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |   |      |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> lecture + seminar   |   |      |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |   |      |      |     |      |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |   |      |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |   |      |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |   |      |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 3.  |   |      |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |   |      |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |   |      |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |   |      |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |   |      |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |   |      |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |   |      |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |   |      |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |   |      |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |   |      |      |     |      |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 94   |   |      |      |     |      |  |  |  |  |  |
| A  | B   | C    | D    | E   | FX   |  |  |  |  |  |
| 81,91  | 6,38  | 9,57 | 1,06 | 0,0 | 1,06 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., doc. PhDr. Eva Palkovičová, PhD.   |   |      |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |   |      |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |   |      |      |     |      |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |   |       |      |       |     |
|--|---|-------|------|-------|-----|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |   |       |      |       |     |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |   |       |      |       |     |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpSZ-022/18  | <b>Course title:</b><br>Selected Topics from History of Literary Translation and Inter-Literary Relations 2 |       |      |       |     |
| <b>Educational activities:</b><br><b>Type of activities:</b> lecture<br><b>Number of hours:</b><br><b>per week:</b> 2 <b>per level/semester:</b> 28<br><b>Form of the course:</b> on-site learning |   |       |      |       |     |
| <b>Number of credits:</b> 4  |   |       |      |       |     |
| <b>Recommended semester:</b> 2., 4.  |   |       |      |       |     |
| <b>Educational level:</b> II.  |   |       |      |       |     |
| <b>Prerequisites:</b>  |   |       |      |       |     |
| <b>Antirequisites:</b> FiF.KSF/A-mpSZ-022/15   |   |       |      |       |     |
| <b>Course requirements:</b>  |   |       |      |       |     |
| <b>Learning outcomes:</b>  |   |       |      |       |     |
| <b>Class syllabus:</b>   |   |       |      |       |     |
| <b>Recommended literature:</b>   |   |       |      |       |     |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |   |       |      |       |     |
| <b>Notes:</b>  |   |       |      |       |     |
| <b>Past grade distribution</b><br>Total number of evaluated students: 14   |   |       |      |       |     |
| A  | B   | C     | D    | E     | FX  |
| 14,29  | 21,43   | 35,71 | 7,14 | 21,43 | 0,0 |
| <b>Lecturers:</b> prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., doc. PhDr. Jana Páleníková, CSc., doc. PhDr. Eva Palkovičová, PhD.   |   |       |      |       |     |
| <b>Last change:</b> 16.01.2019   |   |       |      |       |     |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.   |   |       |      |       |     |

## COURSE DESCRIPTION

|  |   |       |       |       |       |
|--|---|-------|-------|-------|-------|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |   |       |       |       |       |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |   |       |       |       |       |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KSLLV/A-mpSZ-021/15   | <b>Course title:</b><br>Selected Topics from History of Literary Translation and Inter-literary Relations 1 |       |       |       |       |
| <b>Educational activities:</b>   |   |       |       |       |       |
| <b>Type of activities:</b> lecture   |   |       |       |       |       |
| <b>Number of hours:</b>  |   |       |       |       |       |
| per week: 2 per level/semester: 28   |   |       |       |       |       |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |   |       |       |       |       |
| <b>Number of credits:</b> 4  |   |       |       |       |       |
| <b>Recommended semester:</b> 1.  |   |       |       |       |       |
| <b>Educational level:</b> II.  |   |       |       |       |       |
| <b>Prerequisites:</b>  |   |       |       |       |       |
| <b>Course requirements:</b>  |   |       |       |       |       |
| <b>Learning outcomes:</b>  |   |       |       |       |       |
| <b>Class syllabus:</b>   |   |       |       |       |       |
| <b>Recommended literature:</b>   |   |       |       |       |       |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |   |       |       |       |       |
| <b>Notes:</b>  |   |       |       |       |       |
| <b>Past grade distribution</b>   |   |       |       |       |       |
| Total number of evaluated students: 154  |   |       |       |       |       |
| A  | B   | C     | D     | E     | FX    |
| 12,34  | 18,18   | 22,73 | 18,18 | 14,94 | 13,64 |
| <b>Lecturers:</b> doc. PhDr. Zuzana Kákošová, CSc., prof. PhDr. Miloslav Vojtech, PhD.   |   |       |       |       |       |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |   |       |       |       |       |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |   |       |       |       |       |

## COURSE DESCRIPTION

|  |   |       |      |     |     |
|--|---|-------|------|-----|-----|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |   |       |      |     |     |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |   |       |      |     |     |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KSF/A-mpSZ-022/15   | <b>Course title:</b><br>Selected Topics from History of Literary Translation and Inter-literary Relations 2 |       |      |     |     |
| <b>Educational activities:</b><br><b>Type of activities:</b> lecture<br><b>Number of hours:</b><br><b>per week:</b> 2 <b>per level/semester:</b> 28<br><b>Form of the course:</b> on-site learning |   |       |      |     |     |
| <b>Number of credits:</b> 4  |   |       |      |     |     |
| <b>Recommended semester:</b> 2., 4.  |   |       |      |     |     |
| <b>Educational level:</b> II.  |   |       |      |     |     |
| <b>Prerequisites:</b>  |   |       |      |     |     |
| <b>Antirequisites:</b> FiF.KSLLV/A-mpSZ-022/17   |   |       |      |     |     |
| <b>Course requirements:</b>  |   |       |      |     |     |
| <b>Learning outcomes:</b>  |   |       |      |     |     |
| <b>Class syllabus:</b>   |   |       |      |     |     |
| <b>Recommended literature:</b>   |   |       |      |     |     |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |   |       |      |     |     |
| <b>Notes:</b>  |   |       |      |     |     |
| <b>Past grade distribution</b><br>Total number of evaluated students: 29   |   |       |      |     |     |
| A  | B   | C     | D    | E   | FX  |
| 55,17  | 27,59   | 13,79 | 3,45 | 0,0 | 0,0 |
| <b>Lecturers:</b> doc. PhDr. Zvonko Taneski, PhD.  |   |       |      |     |     |
| <b>Last change:</b> 26.01.2016   |   |       |      |     |     |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.   |   |       |      |     |     |

## COURSE DESCRIPTION

|   |   |
|---|---|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava  |   |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts   |   |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KSLLV/A-mpSZ-022/17  | <b>Course title:</b><br>Selected Topics from History of Literary Translation and Inter-literary Relations 2 |
| <b>Educational activities:</b><br><b>Type of activities:</b> lecture<br><b>Number of hours:</b><br><b>per week:</b> 2 <b>per level/semester:</b> 28<br><b>Form of the course:</b> on-site learning  |   |
| <b>Number of credits:</b> 4   |   |
| <b>Recommended semester:</b> 2., 4.   |   |
| <b>Educational level:</b> II.   |   |
| <b>Prerequisites:</b>   |   |
| <b>Antirequisites:</b> FiF.KSF/A-mpSZ-022/15  |   |
| <b>Course requirements:</b><br>Written assignments during the instruction period and final test at the end of the course, in both parts of assessment students must achieve minimum 60 %.   |   |
| <b>Learning outcomes:</b><br>To acquire basic knowledge of literary works of south Slavic authors within the inter-literary context and of translations of the significant Slovak translators of the 20th and the beginning of the 21st centuries.  |   |
| <b>Class syllabus:</b><br>The course is focused on the reception of south-Slavic literatures in the Slovak cultural area of the 20th and the beginning of the 21st centuries.<br><b>Main topics:</b><br>Propositions to the history of translating from south-Slavic literatures in Slovakia<br>Determinants of the Slovak translation area. Geopolitical and linguistic situation in Slovakia in relation to Slavic souths<br>Overview of the most important and most productive Slovak translators from south-Slavic literatures<br>Overview of the most frequented south-Slavic authors in the Slovak cultural area<br>Brief analysis of selected Slovak literary translations from Macedonian, Serbian, Croatian and Slavonic language<br>Interpretation of particular works of south-Slavic authors in Slovakia. Poetry, drama, prose, literature for children and adolescents<br>Current situation in Slovak translations from south-Slavic languages and literatures |   |
| <b>Recommended literature:</b><br>Alica Kulihová: Miroslav Krleža na Slovensku. Bratislava: Univerzita Komenského, 2006.<br>Branislav Choma: Cesta na slovanský juh 1 (Južní Slovania a Slováci – Eseje a štúdie). Bratislava: T.R.I. Médium, 1998.   |   |

Branislav Choma: Cesta na slovanský juh 2 (Prekladatelia a slovakisti). Bratislava: T.R.I. Médium, 2000.

Ján Jankovič: Slovník prekladateľov s bibliografiou prekladov z macedónčiny, srbčiny, chorvátsky a slovinčiny. Bratislava: Veda / Juga, 2005.

Ján Jankovič: Chorvátska literatúra v slovenskej kultúre II. (1939-1948). Bratislava: Veda / Ústav svetovej literatúry SAV, 2002.

Ján Jankovič: Srbská drama na Slovensku. Bratislava: Juga / Divadelný ústav, 2006.

Oľga Kovačičová – Mária Kusá (Ed.): Slovník slovenských prekladateľov umeleckej literatúry – 20. Storočie (A – K). Bratislava: Veda / Ústav svetovej literatúry SAV, 2015.

Zvonko Taneski: Slovensko-macedónske literárne a kultúrne vzťahy. Bratislava: Juga / Ústav svetovej literatúry SAV, 2009.

#### **Languages necessary to complete the course:**

Slovak

#### **Notes:**

#### **Past grade distribution**

Total number of evaluated students: 5

| A    | B    | C    | D   | E   | FX  |
|------|------|------|-----|-----|-----|
| 60,0 | 20,0 | 20,0 | 0,0 | 0,0 | 0,0 |

#### **Lecturers:**

**Last change:** 21.08.2018

**Approved by:** doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.

## COURSE DESCRIPTION

| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava  |   |      |       |      |     |   |    |       |       |      |       |      |     |
|---|---|------|-------|------|-----|---|----|-------|-------|------|-------|------|-----|
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts   |   |      |       |      |     |   |    |       |       |      |       |      |     |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KSJ/A-AmpSZ-11/15  | <b>Course title:</b><br>Selected Topics from Language Culture and Theory of Standard Language |      |       |      |     |   |    |       |       |      |       |      |     |
| <b>Educational activities:</b><br><b>Type of activities:</b> lecture / seminar<br><b>Number of hours:</b><br><b>per week:</b> 1 / 1 <b>per level/semester:</b> 14 / 14<br><b>Form of the course:</b> on-site learning |   |      |       |      |     |   |    |       |       |      |       |      |     |
| <b>Number of credits:</b> 4   |   |      |       |      |     |   |    |       |       |      |       |      |     |
| <b>Recommended semester:</b> 2.   |   |      |       |      |     |   |    |       |       |      |       |      |     |
| <b>Educational level:</b> II.   |   |      |       |      |     |   |    |       |       |      |       |      |     |
| <b>Prerequisites:</b>   |   |      |       |      |     |   |    |       |       |      |       |      |     |
| <b>Course requirements:</b>   |   |      |       |      |     |   |    |       |       |      |       |      |     |
| <b>Learning outcomes:</b>   |   |      |       |      |     |   |    |       |       |      |       |      |     |
| <b>Class syllabus:</b>  |   |      |       |      |     |   |    |       |       |      |       |      |     |
| <b>Recommended literature:</b>  |   |      |       |      |     |   |    |       |       |      |       |      |     |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>  |   |      |       |      |     |   |    |       |       |      |       |      |     |
| <b>Notes:</b>   |   |      |       |      |     |   |    |       |       |      |       |      |     |
| <b>Past grade distribution</b><br>Total number of evaluated students: 730   |   |      |       |      |     |   |    |       |       |      |       |      |     |
| <table><thead><tr><th>A</th><th>B</th><th>C</th><th>D</th><th>E</th><th>FX</th></tr></thead><tbody><tr><td>22,47</td><td>28,36</td><td>22,6</td><td>14,38</td><td>9,59</td><td>2,6</td></tr></tbody></table>          |   | A    | B     | C    | D   | E | FX | 22,47 | 28,36 | 22,6 | 14,38 | 9,59 | 2,6 |
| A   | B   | C    | D     | E    | FX  |   |    |       |       |      |       |      |     |
| 22,47   | 28,36   | 22,6 | 14,38 | 9,59 | 2,6 |   |    |       |       |      |       |      |     |
| <b>Lecturers:</b> doc. Mgr. Gabriela Múcsková, PhD., Mgr. Slavomíra Krištofová, Mgr. Maryna Kazharnovich, PhD.  |   |      |       |      |     |   |    |       |       |      |       |      |     |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015  |   |      |       |      |     |   |    |       |       |      |       |      |     |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.  |   |      |       |      |     |   |    |       |       |      |       |      |     |

## COURSE DESCRIPTION

|  |   |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
|--|---|-------|-------|------|------|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |   |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |   |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/FRam-11/15   | <b>Course title:</b><br>Selected Topics from the History of French Literature 1 |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |   |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> lecture + seminar   |   |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |   |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| per week: 3 per level/semester: 42   |   |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |   |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 4  |   |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 1.  |   |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |   |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |   |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |   |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |   |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |   |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |   |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |   |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |   |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |   |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 78   |   |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| A  | B   | C     | D     | E    | FX   |  |  |  |  |  |
| 24,36  | 35,9  | 17,95 | 10,26 | 5,13 | 6,41 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD.   |   |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 12.02.2018   |   |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |   |       |       |      |      |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |   |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
|--|---|------|------|-----|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |   |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |   |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/FRam-12/15   | <b>Course title:</b><br>Selected Topics from the History of French Literature 2 |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |   |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| Type of activities: lecture + seminar  |   |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |   |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| per week: 3 per level/semester: 42   |   |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |   |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 4  |   |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 2.  |   |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |   |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |   |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |   |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |   |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |   |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |   |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |   |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |   |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |   |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 33   |   |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| A  | B   | C    | D    | E   | FX  |  |  |  |  |  |
| 66,67  | 18,18   | 9,09 | 6,06 | 0,0 | 0,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> doc. PhDr. Jana Truhlářová, CSc.   |   |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |   |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |   |      |      |     |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
|--|--|-------|------|------|------|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpFR-019/13  | <b>Course title:</b><br>Selected Topics in Comparative Grammar 1 |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 4  |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 1.  |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 114  |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| A  | B  | C     | D    | E    | FX   |  |  |  |  |  |
| 36,84  | 24,56  | 24,56 | 7,02 | 1,75 | 5,26 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> Mgr. Zuzana Puchovská, PhD.  |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 09.02.2018   |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |       |      |      |      |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |      |      |     |       |  |  |  |  |  |
|--|--|------|------|-----|-------|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |      |      |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |      |      |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpFR-020/13  | <b>Course title:</b><br>Selected Topics in Comparative Grammar 2 |      |      |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |  |      |      |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |  |      |      |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |  |      |      |     |       |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |  |      |      |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |      |      |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 4  |  |      |      |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 2.  |  |      |      |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |      |      |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |  |      |      |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |  |      |      |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |      |      |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |      |      |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |      |      |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |      |      |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |  |      |      |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |      |      |     |       |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 32   |  |      |      |     |       |  |  |  |  |  |
| A  | B  | C    | D    | E   | FX    |  |  |  |  |  |
| 43,75  | 21,88  | 9,38 | 9,38 | 0,0 | 15,63 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> Mgr. Zuzana Puchovská, PhD.  |  |      |      |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 09.02.2018   |  |      |      |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |      |      |     |       |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
|--|--|------|------|------|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/FRam-9/15  | <b>Course title:</b><br>Selected Topics in French Syntax 1 |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 3.  |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 5  |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| A  | B  | C    | D    | E    | FX  |  |  |  |  |  |
| 20,0   | 20,0   | 20,0 | 20,0 | 20,0 | 0,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> Mgr. Zuzana Puchovská, PhD.  |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 09.02.2018   |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |      |      |      |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
|--|--|-----|------|-----|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/FRam-10/15   | <b>Course title:</b><br>Selected Topics in French Syntax 2 |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 4.  |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b> FiF.KRom/FRam-9/15 - Selected Topics in French Syntax 1  |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 4  |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| A  | B  | C   | D    | E   | FX  |  |  |  |  |  |
| 0,0  | 50,0   | 0,0 | 50,0 | 0,0 | 0,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> Mgr. Zuzana Puchovská, PhD.  |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 09.02.2018   |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |     |      |     |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
|--|---|-------|------|------|------|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpSP-11/15   | <b>Course title:</b><br>Simultaneous Interpreting 1 |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| Type of activities: practicals   |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| per week: 4 per level/semester: 56   |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 6  |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 1.  |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 140  |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| A  | B   | C     | D    | E    | FX   |  |  |  |  |  |
| 22,86  | 37,14   | 32,86 | 4,29 | 2,14 | 0,71 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> Mgr. Silvia Vertánová, PhD., Mgr. Mónica Sánchez Presa, PhD.   |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
|--|---|-------|-----|-----|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/FRam-20/15   | <b>Course title:</b><br>Simultaneous Interpreting 1 |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 3.  |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 6  |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| A  | B   | C     | D   | E   | FX  |  |  |  |  |  |
| 50,0   | 33,33   | 16,67 | 0,0 | 0,0 | 0,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> Mgr. Stanislava Moyšová, PhD.  |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |   |       |     |     |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
|--|---|-------|------|------|------|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpSP-12/15   | <b>Course title:</b><br>Simultaneous Interpreting 2 |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> practicals  |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 2.  |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b> FiF.KRom/A-mpSP-11/15 - Simultaneous Interpreting 1  |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 94   |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| A  | B   | C     | D    | E    | FX   |  |  |  |  |  |
| 37,23  | 28,72   | 24,47 | 5,32 | 2,13 | 2,13 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> Mgr. Silvia Vertánová, PhD.  |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
|--|---|-----|-----|-----|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/FRam-21/15   | <b>Course title:</b><br>Simultaneous Interpreting 2 |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 4.  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 1  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| A  | B   | C   | D   | E   | FX  |  |  |  |  |  |
| 100,0  | 0,0   | 0,0 | 0,0 | 0,0 | 0,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> Mgr. Stanislava Moyšová, PhD.  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
|--|---|-------|------|------|------|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpSP-13/15   | <b>Course title:</b><br>Simultaneous Interpreting 3 |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> practicals  |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 3.  |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 82   |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| A  | B   | C     | D    | E    | FX   |  |  |  |  |  |
| 31,71  | 41,46   | 18,29 | 4,88 | 1,22 | 2,44 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> doc. Mgr. Bohdan Ulašin, PhD.  |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |   |       |      |     |      |  |  |  |  |  |
|--|---|-------|------|-----|------|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |   |       |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |   |       |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpSP-28/15   | <b>Course title:</b><br>Simultaneous Interpreting 4 |       |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |   |       |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> practicals  |   |       |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |   |       |      |     |      |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |   |       |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |   |       |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |   |       |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 4.  |   |       |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |   |       |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |   |       |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |   |       |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |   |       |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |   |       |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |   |       |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |   |       |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |   |       |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |   |       |      |     |      |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 44   |   |       |      |     |      |  |  |  |  |  |
| A  | B   | C     | D    | E   | FX   |  |  |  |  |  |
| 11,36  | 45,45   | 31,82 | 9,09 | 0,0 | 2,27 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> Mgr. Silvia Vertánová, PhD.  |   |       |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b>  |   |       |      |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |   |       |      |     |      |  |  |  |  |  |

## STATE EXAM DESCRIPTION

|  |  |
|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpSP-26/15   | <b>Course title:</b><br>Spanish Literature and Culture |
| <b>Number of credits:</b> 3  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |
| <b>State exam syllabus:</b>  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
|--|---|-------|------|------|------|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpSP-053/00  | <b>Course title:</b><br>Spanish Phraseology |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| Type of activities: lecture + seminar  |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b>   |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 121  |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| A  | B   | C     | D    | E    | FX   |  |  |  |  |  |
| 24,79  | 38,84                                       | 24,79 | 7,44 | 3,31 | 0,83 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> Mgr. Silvia Vertánová, PhD.  |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |   |       |      |      |      |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |   |       |       |     |       |  |  |  |  |  |
|--|---|-------|-------|-----|-------|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |   |       |       |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |   |       |       |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpSP-30/16   | <b>Course title:</b><br>Spanish Phraseology |       |       |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |   |       |       |     |       |  |  |  |  |  |
| Type of activities: lecture + seminar  |   |       |       |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |   |       |       |     |       |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |   |       |       |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |   |       |       |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |   |       |       |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 2.  |   |       |       |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |   |       |       |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |   |       |       |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |   |       |       |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |   |       |       |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |   |       |       |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |   |       |       |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |   |       |       |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |   |       |       |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |   |       |       |     |       |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 21   |   |       |       |     |       |  |  |  |  |  |
| A  | B   | C     | D     | E   | FX    |  |  |  |  |  |
| 28,57  | 19,05                                       | 19,05 | 19,05 | 0,0 | 14,29 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> Mgr. Silvia Vertánová, PhD.  |   |       |       |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b>  |   |       |       |     |       |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |   |       |       |     |       |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
|--|--|-------|-------|------|------|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpSP-052/00  | <b>Course title:</b><br>Spanish Stylistics |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| Type of activities: lecture + seminar  |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 1.  |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 126  |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| A  | B  | C     | D     | E    | FX   |  |  |  |  |  |
| 23,02  | 30,95                                      | 23,81 | 14,29 | 7,14 | 0,79 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> Mgr. Mónica Sánchez Presa, PhD., doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD.  |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
|--|--|-----|-----|-----|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpSP-29/16   | <b>Course title:</b><br>Spanish Stylistics |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| Type of activities: lecture + seminar  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 1.  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 15   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| A  | B  | C   | D   | E   | FX  |  |  |  |  |  |
| 20,0   | 80,0                                       | 0,0 | 0,0 | 0,0 | 0,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> Mgr. Mónica Sánchez Presa, PhD.  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
|--|--|-----|-----|-----|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpSP-09/15   | <b>Course title:</b><br>Spanish-Slovak Cultural and Literary Relationships |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 1.  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 4  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| A  | B  | C   | D   | E   | FX  |  |  |  |  |  |
| 100,0  | 0,0  | 0,0 | 0,0 | 0,0 | 0,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> doc. PhDr. Eva Palkovičová, PhD.   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |   |       |      |     |      |
|--|---|-------|------|-----|------|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |   |       |      |     |      |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |   |       |      |     |      |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpSZ-006/15  | <b>Course title:</b><br>Theory and Practice of Literary Translation |       |      |     |      |
| <b>Educational activities:</b>   |   |       |      |     |      |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |   |       |      |     |      |
| <b>Number of hours:</b>  |   |       |      |     |      |
| per week: 2 per level/semester: 28   |   |       |      |     |      |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |   |       |      |     |      |
| <b>Number of credits:</b> 4  |   |       |      |     |      |
| <b>Recommended semester:</b> 1., 3.  |   |       |      |     |      |
| <b>Educational level:</b> II.  |   |       |      |     |      |
| <b>Prerequisites:</b>  |   |       |      |     |      |
| <b>Course requirements:</b>  |   |       |      |     |      |
| <b>Learning outcomes:</b>  |   |       |      |     |      |
| <b>Class syllabus:</b>   |   |       |      |     |      |
| <b>Recommended literature:</b>   |   |       |      |     |      |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |   |       |      |     |      |
| <b>Notes:</b>  |   |       |      |     |      |
| <b>Past grade distribution</b>   |   |       |      |     |      |
| Total number of evaluated students: 59   |   |       |      |     |      |
| A  | B   | C     | D    | E   | FX   |
| 57,63  | 28,81   | 10,17 | 1,69 | 0,0 | 1,69 |
| <b>Lecturers:</b> prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD.   |   |       |      |     |      |
| <b>Last change:</b> 23.06.2018   |   |       |      |     |      |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |   |       |      |     |      |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
|--|--|-----|-----|-----|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/FRam-29/16   | <b>Course title:</b><br>Training in French Literary Translations |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 1.  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 7  |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| A  | B  | C   | D   | E   | FX  |  |  |  |  |  |
| 100,0  | 0,0  | 0,0 | 0,0 | 0,0 | 0,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD.   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 07.09.2016   |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |     |     |     |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
|--|---|-----|-----|-----|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/FRam-2/15  | <b>Course title:</b><br>Training in Translating and Editing |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> lecture + seminar   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 3.  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 7  |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| A  | B   | C   | D   | E   | FX  |  |  |  |  |  |
| 100,0  | 0,0   | 0,0 | 0,0 | 0,0 | 0,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD.   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 07.09.2016   |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |   |     |     |     |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |   |     |     |     |      |  |  |  |  |  |
|--|---|-----|-----|-----|------|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |   |     |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |   |     |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/FRam-3/15  | <b>Course title:</b><br>Translating Drama Texts |     |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |   |     |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |   |     |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |   |     |     |     |      |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |   |     |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |   |     |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |   |     |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 3.  |   |     |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |   |     |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |   |     |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |   |     |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |   |     |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |   |     |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |   |     |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |   |     |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |   |     |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |   |     |     |     |      |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 26   |   |     |     |     |      |  |  |  |  |  |
| A  | B   | C   | D   | E   | FX   |  |  |  |  |  |
| 96,15  | 0,0   | 0,0 | 0,0 | 0,0 | 3,85 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> doc. PhDr. Jana Truhlářová, CSc.   |   |     |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |   |     |     |     |      |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |   |     |     |     |      |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
|--|--|-------|-------|------|------|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpSP-050/00  | <b>Course title:</b><br>Translating Economic Texts into Slovak |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> lecture + seminar   |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 2  |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 1.  |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 121  |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| A  | B  | C     | D     | E    | FX   |  |  |  |  |  |
| 16,53  | 26,45  | 38,02 | 13,22 | 4,13 | 1,65 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> Mgr. Silvia Vertánová, PhD.  |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |       |       |      |      |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
|--|--|------|------|-----|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/FRam-4/15  | <b>Course title:</b><br>Translating Journalistic Texts |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 2., 4.  |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 11   |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| A  | B  | C    | D    | E   | FX  |  |  |  |  |  |
| 45,45  | 36,36  | 9,09 | 9,09 | 0,0 | 0,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> Mgr. Stanislava Moyšová, PhD.  |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |      |      |     |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |   |       |       |     |     |  |  |  |  |  |
|--|---|-------|-------|-----|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |   |       |       |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |   |       |       |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/FRam-6/15  | <b>Course title:</b><br>Translating Legal Texts |       |       |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |   |       |       |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |   |       |       |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |   |       |       |     |     |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |   |       |       |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |   |       |       |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |   |       |       |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 2., 4.  |   |       |       |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |   |       |       |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |   |       |       |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |   |       |       |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |   |       |       |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |   |       |       |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |   |       |       |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |   |       |       |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |   |       |       |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |   |       |       |     |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 9  |   |       |       |     |     |  |  |  |  |  |
| A  | B   | C     | D     | E   | FX  |  |  |  |  |  |
| 33,33  | 44,44   | 11,11 | 11,11 | 0,0 | 0,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> Mgr. Stanislava Moyšová, PhD.  |   |       |       |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |   |       |       |     |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |   |       |       |     |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |     |     |     |     |
|--|--|-----|-----|-----|-----|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |     |     |     |     |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |     |     |     |     |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/FRam-18/15   | <b>Course title:</b><br>Translating Poetry |     |     |     |     |
| <b>Educational activities:</b>   |  |     |     |     |     |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |  |     |     |     |     |
| <b>Number of hours:</b>  |  |     |     |     |     |
| per week: 2 per level/semester: 28   |  |     |     |     |     |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |     |     |     |     |
| <b>Number of credits:</b> 3  |  |     |     |     |     |
| <b>Recommended semester:</b> 2., 4.  |  |     |     |     |     |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |     |     |     |     |
| <b>Prerequisites:</b>  |  |     |     |     |     |
| <b>Course requirements:</b>  |  |     |     |     |     |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |     |     |     |     |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |     |     |     |     |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |     |     |     |     |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |     |     |     |     |
| <b>Notes:</b>  |  |     |     |     |     |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |     |     |     |     |
| Total number of evaluated students: 3  |  |     |     |     |     |
| A  | B  | C   | D   | E   | FX  |
| 100,0  | 0,0  | 0,0 | 0,0 | 0,0 | 0,0 |
| <b>Lecturers:</b> prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD.   |  |     |     |     |     |
| <b>Last change:</b> 12.02.2018   |  |     |     |     |     |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |     |     |     |     |

## STATE EXAM DESCRIPTION

|  |  |
|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpSP-25/15   | <b>Course title:</b><br>Translating and Interpreting |
| <b>Number of credits:</b> 3  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |
| <b>State exam syllabus:</b>  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |   |      |       |      |      |  |  |  |  |  |
|--|---|------|-------|------|------|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |   |      |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |   |      |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/A-mpSP-24/15   | <b>Course title:</b><br>Translating into Spanish Language |      |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |   |      |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |   |      |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |   |      |       |      |      |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |   |      |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |   |      |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 3  |   |      |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 3.  |   |      |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |   |      |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |   |      |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |   |      |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |   |      |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |   |      |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |   |      |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |   |      |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |   |      |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |   |      |       |      |      |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 48   |   |      |       |      |      |  |  |  |  |  |
| A  | B   | C    | D     | E    | FX   |  |  |  |  |  |
| 10,42  | 45,83   | 25,0 | 10,42 | 4,17 | 4,17 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> Mgr. Mónica Sánchez Presa, PhD.  |   |      |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |   |      |       |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |   |      |       |      |      |  |  |  |  |  |

## STATE EXAM DESCRIPTION

|  |  |
|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KRom/FRam-23/15   | <b>Course title:</b><br>Translating, Interpreting and Grammar Analysis of French Texts |
| <b>Number of credits:</b> 3  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |
| <b>State exam syllabus:</b>  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |   |       |     |      |     |  |  |  |  |  |
|--|---|-------|-----|------|-----|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |   |       |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |   |       |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.KSLLV/A-mpSZ-005/15   | <b>Course title:</b><br>Translation Criticism |       |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |   |       |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> seminar   |   |       |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |   |       |     |      |     |  |  |  |  |  |
| per week: 2 per level/semester: 28   |   |       |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |   |       |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 4  |   |       |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 4.  |   |       |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |   |       |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |   |       |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |   |       |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |   |       |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |   |       |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |   |       |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |   |       |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |   |       |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |   |       |     |      |     |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 86   |   |       |     |      |     |  |  |  |  |  |
| A  | B   | C     | D   | E    | FX  |  |  |  |  |  |
| 48,84  | 29,07   | 20,93 | 0,0 | 1,16 | 0,0 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> prof. PhDr. Mária Kusá, CSc.   |   |       |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |   |       |     |      |     |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |   |       |     |      |     |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
|--|--|------|------|------|------|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.Dek/A-mpSZ-001/16   | <b>Course title:</b><br>Translation Training |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> practice  |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| per week: 25 per level/semester: 350   |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 2  |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 1., 3.  |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 298  |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| A  | B  | C    | D    | E    | FX   |  |  |  |  |  |
| 73,83  | 13,09  | 6,38 | 2,68 | 2,68 | 1,34 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> Mgr. Pavol Šveda, PhD., Mgr. Ivo Poláček   |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 30.05.2016   |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |

## COURSE DESCRIPTION

|  |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
|--|--|------|------|------|------|--|--|--|--|--|
| <b>University:</b> Comenius University in Bratislava   |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Faculty:</b> Faculty of Arts  |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course ID:</b><br>FiF.Dek/A-mpSZ-001/15   | <b>Course title:</b><br>Translation Training |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational activities:</b>   |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Type of activities:</b> practice  |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of hours:</b>  |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| per week: 25 per level/semester: 350   |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Form of the course:</b> on-site learning  |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Number of credits:</b> 2  |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended semester:</b> 2., 4.  |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Educational level:</b> II.  |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Prerequisites:</b>  |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Course requirements:</b>  |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Learning outcomes:</b>  |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Class syllabus:</b>   |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Recommended literature:</b>   |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Languages necessary to complete the course:</b>   |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Notes:</b>  |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Past grade distribution</b>   |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| Total number of evaluated students: 298  |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| A  | B  | C    | D    | E    | FX   |  |  |  |  |  |
| 73,83  | 13,09  | 6,38 | 2,68 | 2,68 | 1,34 |  |  |  |  |  |
| <b>Lecturers:</b> Mgr. Pavol Šveda, PhD., Mgr. Ivo Poláček   |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Last change:</b> 02.06.2015   |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |
| <b>Approved by:</b> doc. PhDr. Paulína Šišmišová, PhD., prof. PhDr. Katarína Bednárová, PhD., prof. PhDr. Ján Zambor, CSc., prof. PhDr. Mária Kusá, CSc. |  |      |      |      |      |  |  |  |  |  |